نموذج المطالبة بالتعويض Reimbursement Claim Form



Section A: Important Information

- All claims reimbursement amounts will be transferred to registered IBANs. (Not cheque or direct payment.) If you need to update your IBAN, please complete and submit the IBAN Update Form together with this. (Available also online and attached to your member guide booklet)
- Non-submission of required documents (Section D) is the main reason of delay/rejection of claims
- All invoices must comply with the proof of payment requirements (Section E)
- Any manual modification or alteration on the invoice will cause a rejection of the submitted claim.
- All claim documents must be in Arabic or English only. If your documents are in any other language, please translate them prior to submission
- Bupa will only accept services done within **90** days from the treatment date, unless stated otherwise in your contract
- The reimbursed amount will be based on the prices of the same service agreed on between Bupa Arabia and the providers of your network. For more information, please refer to the member guide or bupa.com.sa
- You will receive updates on your claim status via SMS. Please ensure that your mobile number is updated, or update it through **bupa.com.sa**, Bupa Arabia. mobile app, or by sending an **SMS** with only your membership number to 0550222700
- You may also check your claim status by logging on to bupa.com.sa or calling Customer Services at 9 2002 3009
- For treatment availed outside KSA a copy of passport showing entry and re-entry to KSA.

القسم " أ" : معلومات مهمّة

- سيتم تحويل جميع المبالغ المستردة للمطالبات إلى رقم الحساب المصرفي الدولي (IBAN) المسجل لدينا. (لن يتم الدفع عن طريق الشيكات البنكية او الدفع النقدى المباشر). إذا كنت بحاجة إلى تحديث رقم الحساب المصرفي الدولي الخاص بك ، يرجم إكمال وتقديم نموذج تحديث رقم الحساب المصرفي الدوك(IBAN) وإرفاقه مع هذا النموذج (متاح أيضًا عبر الإنترنت ومرفق ىكتىب دلىل الأعضاء الخاص ىك)
 - عدم تقديم المستندات المطلوبة (القسم د) هو السبب الرئيسي لتأخير / رفض المطالبات.
 - يجب أن تتوافق جميع الفواتير مع متطلبات إثبات الدفع (القسم هـ)
 - أي تعديل يدوي أو تعديل على الفاتورة سوف يؤدي إلى رفض المطالبة المقدمة
- يجب أن تكون جميع مستندات المطالبة باللغة العربية أو الإنجليزية فقط. إذا كانت مستنداتك بأي لغة أخرى ، فالرجاء ترجمتها قبل تقديمها
- تقبل بوبا العربية فقط الخدمات التي تمت في غضون ٩ يومًا من تاريخ العلاج، ما لم ينص على خلاف ذلك في العقد
- يعتمد المبلغ المسترد على أسعار نفس الخدمة المتفق عليها بين بوبا العربية وموفري الخدمة الطبية المدرجة في الشبكة الطبية المتفق عليها مع شركتكم. لمزيد من المعلومات ، يرجي الرجوع إلى دليل الأعضاء أو الى bupa.com.sa
- ستتلقى تحديثات حول حالة مطالبتك عبر الرسائل القصيرة. يرجى التأكد من تحديث رقم هاتفك المحمول، أو تحديثه من خلال **bupa.com.sa**، أو عن طريق إرسال رسالة SMS فقط مع رقم عضويتك إلى SMS فقط مع
- يمكنك ايضا التحقق من حالة المطالبة خاصتك عن طريق الدخول الى **bupa.com.sa** او التواصل مع خدمة العملاء على الرقم ٢٠٠٣ ٣٠٠٩
- للمطالبات من خارج المملكة يجب ارفاق نسخة عن جواز السفر موضحة تاريخ الدخول و الخروج أو أى اثبات اخر.

القسم " ب" : معلومات حول المتقدم بالطلب						
B.1 Membership Number			ı			ب.ا رقم العضوية
B.2 Member's Name (As it appears on your membership card)						ب. ۲ اسم العضو (كما هو مُبيِّن في بطاقة العضوية)
B.3 Company Name (As it appears on your membership card)				1 1 1		ب.٣ اسم الشركة (كما هو مُبْنِن في بطاقة العضوية)
B.4 Mobile Number This mobile number is used only to contact you in case we find issues with your submitted claim. Kindly note this in not for system update.			1 1			ب. E. رقم الحوال نستخدم رقم الجوال هذا للاتصال بك في حال وجدنا أي مشاكل فيما ، بالمطالبة التي تقدمت بها. ملاحظة: لا تستخدم هذا النموذج لتغير رة المسجّل حالياً لدينا.
القسم" ج": معلومات مهمَة						
Note: For multiple currencies, please ensure to sum (add) all invoices per currency.		Currency	العملة	Total Amount	لمجموع الكلي	
						ملاحظة: الرجاء التأكد من جمع قيمة كل الغواتير بالعمله المحدده.

Section D: Required Documents for Submitting Claims

Use one claim form for each claim type and each hospital visit. Please tick the claim type box & ensure to submit all listed documents.

- 1. Official invoice with cost break-up of each service
- 2. Proof of payment (Section E)
- 3. Detailed medical discharge report
- 4. Imaging results (if applicable)
- 5. Laboratory results (if applicable)
- 6. Official invoice for organ/device transplanted or inserted (stents, IOL, organ, etc.)

Outpatient

- 1. Official itemized invoice clarifying each service and its price
- 2. Proof of payment (Section E)
- 3. Laboratory results (if applicable)
- 4. Imaging results (if applicable)
- 5. Doctor prescription mentioning the diagnosis (if medication is prescribed)

قسم (د) المستندات المطلوبة لتقديم المطالبة

برجاء استخدام نموذج مختلف لكل حالة تنويم و لكل زيارة للمستشفه. فضلا و ضع علامة على نوع . . المطالبة و التأكد من ارفاق كل المستندات المذكورة.

ا. فاتورة المستشفى النهائية الرسمية مع تفصيل التكلفة لكل خدمة تم اجرائها

٦. سند قبض رسمي / ايصال دفع رسمي / إثبات دفع (قسم هـ)

٣. تقرير طبي مفصل و الذى يتم تقديمه للمريض عند الخروج النهائي من المستشفى

٤. نتائج التصوير بالأشعة السينية، أو الطبقية، أو الرنين المغناطيسى (إذا تم إجرائها)

0. نتائج المختبر (إذاتم إجرائها)

٦. الغاتورة الأصلية للعضو / الجهاز المزروع (الدعامة، شبكة، عدسة العين المزروعة، الخ) (إذا تم إجرائها)

العيادات الخارجية 🔲

ا. فاتورة رسمية تفصل الخدمات الطبية وتكلفة كل خدمة

٦. سند قبض رسمي / ايصال دفع رسمي / إثبات دفع (قسم هـ)

٣. نتائج المختبر (إذا تم إجرائها)

٤. نتائج التصوير الأشعة السينية، أو الطبقية، أو الرنين مغناطيسي (إذا تم إجرائها)

0. وصفة الطبيب مع ذكر التشخيص اذا تم وصف دواء

Dental 1. Official invoice itemizing the dental procedure(s) with tooth number and cost for each procedure 2. Proof of payment (Section E) 3. Panoramic x-ray/bite wing x-ray (if applicable) Optical 1. Official invoice specifying the cost of lenses and cost of frame separately 2. Proof of payment (Section E) 3. Original eye test from Bupa Arabia network of providers or from an

ophthalmologist (not an optometrist)

Physiotherapy, Autism and Speech Therapy

- 1. Official invoices detailing the number of sessions and cost for each session
- 2. Proof of payment (Section E)
- 3. Medical report justifying the need for physiotherapy
- 4. Physiotherapy or attendance chart detailing date for each session with member's name
- 5. Progress report after each session with the treating doctor's notes

Note: invoices for package/multiple sessions should only be submitted once all sessions mentioned in the invoice have been completed.

■ Medication

- 1. Official invoice detailing the cost for each medication (mentioning member's name and date)
- 2. Proof of payment (Section E)
- 3. Doctor's prescription mentioning the diagnosis

ا. فاتورة رسمية تغصيلية توضح الاجراء و رقم الضرس او السن و التكلفة لكل اجراء

٦. سند قبض رسمي / ايصال دفع رسمي / إثبات دفع (قسم هـ)

ש. الأشعة السينية البانورامية / الأشعة السينية العادية او تقرير عنها (إذا تم اجرائها)

النظ

ا. فاتورة رسمية تحدد تكلفة العدسة وتكلفة الإطار

٦. سند قبض رسمي / ايصال دفع رسمي / إثبات دفع (قسم هـ)

٣. فحص للعين أصلي من مقدمي بوبا العربية أو من طبيب العيون (لن يقبل فحص من أخصائي بصريات)

🗆 العلاج الطبيعي ، علاج التوحد، جلسات التخاطب

ا. فاتورة رسمية تفصل عدد الجلسات والتكلفة لكل جلسة تم اجرائها

٦. سند قبض رسمي / ايصال دفع رسمي / إثبات دفع (قسم هـ)

٣. تقرير طبي يوضح الحاجة للعلاج الطبيعي

٤. جدول الحضور يفصل تاريخ كل جلسة تم اجرائها موقع من العميل تقرير متابعة بعد كل جلسة مدون عليه ملاحظات الطبيب المعالج.

ملاحظة: لا يتم تعويض مطالبات العلاج الطبيعي إلا بعد انتهاء الجلسات بالكامل و لن يتم الدفع

🗌 الأدوية

ا. فاتورة رسمية تفصل اسم الدواء وتكلفة الدواء (تأكد من ذكر الاسم والتاريخ في الفاتورة) ٦. سند قبض رسمي / ايصال دفع رسمي / إثبات دفع (قسم هـ)

٣. وصفة الطبيب مع توضيح التشخيص

Section E: Acceptable Receipts or Proof of Payment

A receipt is an official document issued by the provider that must contain:

- 1. Name of provider, address and contact details
- 2 Treatment date
- 3. Invoice number
- 4. Detailed description of service
- 5. Amount for each service separately and the total amount of all services
- 6. Amount paid
- 7. Balance/remaining amount (if any)
- 8. Type of payment (cash, cheque, credit card)

A proof of payment may include (1) Cash payment receipts, (2) (point-of-sale) receipts (if paying through credit card or SPAN), or (3) bank statement (if paying through online or bank transfers). Any transactional bank statement should include the name of the provider and the amount debited; confidential information should be censored.

KSA receipts should follow the local VAT format requirements. (For more information, please visit www.vat.gov.sa) International invoices should comply with the foreign country's invoicing laws.

Invoices and proof of payments written on doctor's prescription or unofficial papers are not accepted. Invoices must be electronic or have an official serial number.

قسم (هـ) الصال الفاتورة أو اثنات الدفع المقبول

إيصال الفاتورة هو وثبقة رسمية صادرة عن موفر الخدمة الذي يحتوي على:

ا. اسم مقدم الخدمة والعنوان وتفاصيل الاتصال

۲. تاريخ المعاملة

٣. رقم الفاتورة

٤. وصف تفصيلي للخدمة

0. المبلغ لكل خدمة و الإجمالي

٦. المبلغ المدفوع

٧. الرصيد المتبقى, إن وحد

٨. طريقة الدفع – نقدا، شيك، بطاقة الائتمان

اثبات الدفع يشمل (١) ايصال دفع او سند قبض اذا كانت طريقة الدفع نقدا, (٢) ايصالات نقاط البيع اذا كان الدفع عن طريق بطاقة الأتمان او سبان (٣) كشف حساب البنك اذا كان الدفع عن طريق الانترنت أو التحويلات المصرفية. يجب أن تتضمن معاملة كشف الحساب المصرفي اسم مقدم الخدمة و المبلغ المخصوم. يجب اخفاء المعلومات السرية.

يجب أن تشمل إيصالات الفواتير في المملكة العربية السعودية متطلبات ضريبة القيمة المضافة. (لمزيد من المعلومات يرجه زيارة **www.vat.gov.sa**). يجب أن تتوافق الغواتير الدولية مع قوانين البلد الصادر منه الفاتورة.

لن يتم قبول الغواتير وإثباتات الدفع المكتوبة على الوصفات الطبية أو اى أوراق غير رسمية. الغواتير المقدمة يجب ان تحتوى علي رقم تسلسلم رسمه.

Section F: Declaration قسم (و) الإقرار

I, the undersigned, declare that the information above is correct and that reimbursement requested is for expenses paid by me for the treatment of my covered condition. I hereby authorize Bupa Arabia to pay the eligible expenses directly to the main member of the policy and in local currency (SAR).

I hereby authorize any doctor, hospital, medical provider, insurance company or any other company, institution, or other person (who has any record or information about me and/or any of my family members) to provide Bupa Arabia for Cooperative Insurance with the complete information, including copies of their records with reference to any sickness, accident, treatment, examination, advice, hospitalization, or any other required information.

I am fully aware that any person who intentionally makes any false and/or misleading statement and/or information to obtain reimbursement from Bupa Arabia is subject to penalization.

أنا الموقع أدناه، أقر بأن المعلومات الواردة أعلاه صحيحة وأن التعويض الذي أطالب به هو بهدف تغطية النفقات التي دفعتها لعلاج حالتي المؤمن عليها. وأفوض بموجبه شركة بوبا العربية للتأمين التعاوني بدفع النفقات المستحقة مباشرة إلى عضو وثيقة التأمين الرئيسي وبالعملة المحلية (ريال سعودى

وأفوض بموجبه أي طبيب أو مستشغم أو عيادة أو مقدم خدمات طبية أو أي شركة تأمين أو أي شركة أخرى أو منشأة أو أي شخص آخر لديه أي سجل أو معلومات عني و /أو أي من افراد عائلتي بتزويد شركة بوبا العربية بالمعلومات الكاملة ،بما في ذلك نسخة من السجلات التي يملكونها مع الإشارة الى أي مرض أو حادث أوأي علاج أو فحص أو أستشارة أو استشفاء أو أي معلومات أخرى

إنني أدرك تماما أن أي شخص يقدم عمداً أي بيان كاذب و/أو مضلل و /أو معلومات خاطئة للحصول على تعويض من شركة بوبا العربية يتعرض لعقوبات جزائية.

التوقىع التاريخ Name الاسم Signature Date

<u> هوبا</u> بوبا

نموذج تحديث رقم الحساب المصرفي الدولي IBAN Update Form

- Please obtain confirmation from your insurance representative (group secretary) that you are eligible for direct payment from Bupa. Otherwise, this document will not be taken into consideration
- All claims reimbursement amounts will be transferred to registered IBANs. (Not cheque or direct payment)
- The registered IBAN must belong to the main insured member (not his/her dependents).

 Claims of dependents will be paid to the main member's bank account.
- \bullet The IBAN submitted as contained on this document shall be considered as the updated IBAN, and will replace any existing ${\bf IBAN}$ in our records

Name

- Once a payment is made to your IBAN, you will receive an SMS confirming the transfer. The message will include the last four digits of your IBAN. Should there be any discrepancy in the last four digits of your (main member's) IBAN, please contact our Customer Service Team immediately at 9 2002 3009
- يرجه الحصول على تأكيد من ممثل التأمين لدى شركتكم بأنك مؤهل للاسترداد المباشر من بوبا. خلاف ذلك ، لن تؤخذ هذه الوثيقة في الاعتبار
- سيتم تجويل جميع المبالغ المستحقة عن المطالبات إلى الحساب المصرفي الدولي (**IBAN**) المسجل لدينًا. (لايتم اصدار شيكات أو الدفع المباشر)
- يجب أن ينتمي رقم الحساب المصرفي الدولي (IBAN) المسجل إك العضو المؤمن الرئيسي (وليس من يعيلهم). سيتم ـ دفع مطالبات المعالين إلى الحساب المصرفي للعضو الرئيسي
- ، يعتبر رقم الحساب المصرفي الدولي (IBAN) الذي تم تقديمه على النحو الوارد في هذه الوثيقة بمثابة تحديث ، وسيحل محل أي حساب مصرفي دولي (IBAN) قائم في سجلاتنا
- بمجرد أن يتم السداد إلا رقم الحساب المصرفي الدولي الخاص بك . سوف تنتقى رسالة نصية قصيرة تؤكد التحويل . ستتضمن الرسالة آخر أربعة أرقام من رقم الحساب المصرفي الدولي الخاص بك. إذا كان هناك أي اختلاف في آخر أربعة أرقام من رقم الحساب المصرفي (للعضو الرئيسي). يرجى الاتصال بقريق خدمة العملاء على القور على لرقم **٩٠٠٣ ٢٠٠٢ ٩**

التوقيع

Date

التاريخ

القسم " أ" : معلومات العضو الرئيسية Section A: Main Member Information							
A.1 Membership Number		أ.ا رقم العضوية					
A.2 Member's Name (As it appears on your membership card)		اً. ٦ اسم العضو (كما هو مُبيِّن في بطاقة العضوية)					
Section B: IBAN (International Bank Account Number) Details (IBAN (International Bank Account Number)							
<u>Note</u> : Only local accounts are accepte	ed.	<u>ملحوظة :</u> الحسابات المحلية فقط (داخل المملكة العربية السعودية) .					
B.1 Beneficiary Name		ب.ا اسم المستفيد					
B.2 IBAN	S A	ب. ٢ رقم الحساب المصرفي الدولي					
B.3 Name of Bank		ب.۳ اسم البنك					
Al Awal Bank / البنك الاول Alinma Bank / عصر ف الانماء Al Rajhi Bank / عرف الراجحي طنه / Arab National Bank بنك البلاد / Bank Al Bilad بنك الجزيرة / Bank Al Jazira	مص البنك العربى الور	Banque Saudi Fransi / البنك السعودى الغرنسى بنك الرياض / Riyadh Bank سامبا / Samba Financial Group البنك السعودى للاستثمار / Saudi Investment Bank البنك السعودى اللاستثمار / The National Commercial Bank البنك السعودى البريطانى / The Saudi British Bank					
Section C: Supporting Docum	nents	قسم (ج) المستندات المطلوبة					
Note: Request will not be processed v	vithout supporting documents.	<u>ملحوظة :</u> لن تتم معالجة الطلب بدون المستندات الداعمة للمطالبة					
Please submit one of the following do of IBAN details: • A copy of the bank card indicating the account holder, or • A copy of a bank statement showing account holder, or • A copy of a letter issued by the bank	he IBAN and the name of the	يرجه تقديم إحدى الوثائق التالية مع رقم الحساب المصرفي الدولي: • صورة من البطاقة المصرفية التي تشير إلى رقم الحساب المصرفي الدولي (IBAN) واسم صاحب الحساب ، أو • صورة من كشف حساب البنك موضح به رقم الحساب بصيغة رقم الحساب المصرفي الدولي (IBAN) واسم صاحب الحساب ، أو • صورة من خطاب صادر من النئك مذكور فيه رقم الحساب يصيغة رقم الحساب المصرفي الدولي					
name of the account holder.		(IBÁN) واسم صاحبُ الحَساب					
Section D: Document Submis	sion	قسم (د) تقديم المستندات					
• If you are submitting a Reimburseme	ent Claim Form, please include this	• إذا كنت تقدم نموذج مطالبة التعويض ، يرجه إدراج هذا المستند مع مطالبتك					
document together with your claim. • If you just want to update your IBAN send it to customerservices@bupa.c claim documents to this email addre	com.sa. Please do not send your	• إذا كنت ترغب فقط في تحديث رقم الحساب المصرفي الدوك (IBAN) دون تقديم مطالبة ، فيرجى إرساله إك customerservices@bupa.com.sa هذا البريد غير مخصص لاستلام المطالبات					
Section E: Disclaimer		قسم (ھ) إخلاء مسؤولية					
I, the undersigned, declare that the inf the account stated above belongs to to transfer payments of my claims and dependents to the bank account state	me. I hereby authorize Bupa Arabia d claims from my enrolled	أقر أنا ،الموقع أدناه بأن المعلومات الواردة أعلاه صحيحة وأن الحساب المذكور أعلاه ينتمي إلي. أخول بموجب هذا الاتفاق بوبا العربية لتحويل مدفوعات مطالباتي ومطالبات من اعولهم إلى الحساب البنكي المذكور أعلاه.					
I accept liability and responsibility for bank account stated above and shall r or liable for any loss or damage – dire- to – but not limited to – any inaccurac stated information.	not hold Bupa Arabia accountable ct or indirect – that may incur due	اتحمل المسؤولية الكاملة عن دقة تغاصيل الحساب البنكي المذكور أعلاه ولا يجوز تحميل بوبا العربية المسؤولية عن أي خسارة أو ضرر – مباشر أو غير مباشر – قد يتسبب عن – على سبيل المثال لا الحصر – أي عدم دقة و / أو عدم استكمال البيانات و المعلومات المذكورة أعلاه.					

الاسم

Signature